Zeitschrift: Schweizer Kunst = Art suisse = Arte svizzera = Swiss art
Herausgeber: Visarte Schweiz
Band: - (2002)
Heft: 2: Tunnel or Bridge?

Rubrik: Impressum

Nutzungsbedingungen
Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 06.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

INHALT

[Tunnel or Bridge?] 2 • 02

Abb. Umschlag: Amy Vogel, Untitled Aquarell und Bleistift, 45 x 35.5 cm, 2002

4 Gerda Steiner: **Arbeitsbuch**

13 Laurent Schmid: **Editorial**

16 Impressum

18 **Zeichnungen**

48 Roberta Weiss-Mariani: **Spielverderber, Ein Interview mit Christoph Büchel**
Rabat-joie, une interview avec Christoph Büchel

58/59 **Angaben zu den Abbildungen**

60 Cristina da Silva: **Insert**

68 Susanne Müller: **In Privatbesitz**

69 **English translations**

75 **Fax**

Abb. Umschlag Rückseite: Oben, weiss: Fax von Peter Brand, 2002
Unten, schwarz: *Prügel* von Nika Spalinger, 1990

Impressum

Herausgeberin: visarte
berufsverband visuelle kunst • schweiz
société des artistes visuels • suisse
società delle arti visive • svizzera
visual arts association • switzerland
Verlag: «Schweizer Kunst», c/o visarte
berufsverband visuelle kunst • schweiz
Geschäftsstelle:
Räffelstrasse 32, CH - 8045 Zürich,
Telefon 01/462 10 30, Fax 01/462 16 10
E-Mail: redaktion@visarte.ch
www.artsuisse.ch

Verantwortliche Redaktorin:
Roberta Weiss-Mariani
Redaktionskommission: Joël Chervaz, Edith Krebs, Laurent Schmid, Patricia Jacomella-Bonola.
Verantwortlich für diese Nummer: Laurent Schmid

Anzeigen: Stämpfli AG, Grafisches Unternehmen, Hallerstrasse 7, 3001 Bern

Übersetzungen: Sylvia Bresson, Margie Mounier

Gestaltung: Laurent Schmid und Susanne Kohler

Mit der freundlichen Unterstützung von:
Pro Helvetia, Schweizer Kulturstiftung
Fondation suisse pour la culture
Fondazione svizzera per la cultura
Art Council of Switzerland
PRO HELVETIA

Auflage: 5000
ISSN: 1016-2879

Copyright 2002: bei den Autoren

Verkaufspreis: Einzelnummer Fr. 24.–
Technische Herstellung:
Stämpfli AG Grafisches Unternehmen, Hallerstrasse 7, 3001 Bern
Papier: Biberist Furioso, matt gestrichen, von Baumgartner Papier AG

Weiterführende Informationen zu den Künstlerinnen und Künstlern:

Anna Amadio: http://www.artsuisse.ch/202/bios/amadio.html
Donald Baechler: http://www.artnet.com/ag/artistdetails.asp?aid=1815
Marc Bauer: ttp://www.attitudes.ch/expos/bauer/bauer.htm
Donatella Bernardi: http://www.carphology.com/forde/
Peter Brand: http://www.drawing.ch/
Beat Brogle: http://www.bernhardbischoff.ch/center/c_artists/c_brogle.html
Christoph Büchel: http://www.attitudes.ch/energies/buchel/buchel.htm
Ernst Caramelle: http://www.artsuisse.ch/202/bios/caramelle.html
Abraham David Christian: http://www.artist-info.com/cgi-in/search/user_search.cgi?action=display_artist&ID=6166
Erik Dettwiler: http://www.dewil.ch/
Cicero Egli: http://www.centreimage.ch/blue/walterbenjamin000/02/pieces_02/cicero/interactiflll.html
fact: http://www.artsuisse.ch/202/bios/fact.html
Hélène Gerstner: http://www.siteairbag.ch/
Klat: http://www.artsuisse.ch/202/bios/klat.html
Maria Elena Gonzalez: http://www.elproyecto.com
Bethan Huws: http://www.artsuisse.ch/202/bios/huws.html
Golan Lewin: http://www.flong.com
Andrea Loux: http://www.bernhardbischoff.ch/center/c_artists/c_loux.html
Harm Lux: http://www.anthology-of-art.net/bio/02/lux.html
Yves Mettler: http://www.theselection.net/
Susanne Müller: http://www.artsuisse.ch/bios/susanne.html
Goran Nicoletti: http://www.artsuisse.ch/202/bios/goran.html
Sigmar Polke: http://www.artcyclopedia.com/artists/polke_sigmar.html
Vaclav Pozarek: http://www.multiple.ch/vaclav_biblio_d.html
relax: http://www.relax-studios.ch/
Daniel Ruggiero: http://www.carphology.com/forde/
Rebecca Sauvin: http://www.artnet.com/analix-forever.html
Laurent Schmid: http:://www.activerat.com/bios/laurent.html
Markus Schwander: http://www.xcult.ch/ateliers/atelier1/expressions/artists/schwander/
David Shrigley: http://twunt.co.uk/
Nika Spalinger: http://www.artsuisse.ch/202/bios/spalinger.html
Anselm Stalder: http://www.hgkk.bfh.ch/user/stalder/default.html
Dominik Stauch: http://www.stau.ch/
Bohdan Stehlik: http://www.centreimage.ch/02progE/expos/2002/stehlik_e.html
Gerda Steiner: http://www.xcult.ch/ateliers/atelier1/gjpeng/index.html
Guido Styger: http://www.artsuisse.ch/202/bios/styger.html
Rosemarie Trockel: http://artfacts.net/index.php?pageType/artistInfo/artist/2228
Amy Vogel: http://www.artsuisse.ch/202/bios/vogel.html
Roberta Weiss-Mariani: http://www.artsuisse.ch/202/roberta.html.

Damit Sie nicht alles abtippen müssen, finden Sie die Adressen auch auf:
[Vous trouverez toutes les ~~adresses~~ sur:]
HTTP://WWW.~~ARTSUISSE.CH/202~~
ARTSUISSE.CH/202

Ganz herzlichen Dank allen, die mir bei der Bildsuche geholfen haben, und all den Künstlerinnen und Künstlern, die ihre Werke fürs Abbilden zur Verfügung stellten. Ohne sie alle wäre es nicht möglich gewesen, diese oft unbeachteten kleinen Zeichnungen alle aufzutreiben.
Danke: David Aebi, Bernhard Bischoff, Erika und Otto Friedrich, Francesca Pia, Hans-Rudolf Reust, Annette Schindler, Markus Züst
Besonders: Cristina da Silva, Gerda Steiner und alle beteiligten Künstlerinnen und Künstler ...